

Pubblicazioni dei dipartimenti e degli uffici della Confederazione

Cancelleria federale

Trattati dei Cantoni con l'estero

Mediante corrispondenza del 27 gennaio 2005 il Cantone del Giura ha reso noto alla Confederazione il disegno di «Accord de coopération dans les domaines de la santé primaire et du développement rural entre la République et Canton du Jura, agissant par le Conseil fédéral suisse, et la République du Cameroun» ai sensi dell'articolo 56 capoverso 2 della Costituzione federale, invitandola a concludere il trattato ai sensi dell'articolo 56 capoverso 3 della Costituzione federale con il Governo della Repubblica del Camerun.

La documentazione del trattato è disponibile per consultazione al seguente indirizzo:

République et Canton du Jura

Département de l'Economie et de la Coopération

Service de la coopération

Rue de la Préfecture 12

2800 Delémont

tel. 032 420 59 60

fax 032 420 59 61

Per ulteriori informazioni si veda il promemoria per la procedura concernente la comunicazione e l'esame dei trattati intercantionali e dei trattati conclusi dai Cantoni con l'estero:

http://www.admin.ch/ch/i/bk/recht/genehmigung_kantonaler_erlasse/Merkblatt.html

I Cantoni che non prendono parte alla convenzione (Cantoni terzi) sono invitati ad annunciare in tempi brevi eventuali obiezioni presso il Cantone del Giura.

8 marzo 2005

Cancelleria federale